

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

**Terentii Andria Germanice Reddita et Scholijs illustrata.  
Ioann. Agri. Isleb. Avtore**

**Terentius Afer, Publius**

**Berlin, 1544**

Actvs secvndi scena prima

[urn:nbn:de:bsz:31-129051](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-129051)

*Sana constat Curulas*  
TERENTII *et Terentianorum?*

ACTVS SECVNDI SCĒ  
NA. PRIMA.

Trochaici, & Iambici quidam, partim  
Tetrametri, partim Senarij.

CHARINVS      adolescens.  
BYRRIA, *hadri.*      seruus.  
PAMPHILVS      adolescens.

Quid ais Byrria? *spu / pueri a hodiernis*  
Datur ne illa hodie Pamphilo, Dimeter.  
Nuptum? Byr. sic est. Cha. qui scis?  
BYR. apud forum modo *si natus a loco*  
De Dauo audiui. CHA. ve misero *si non*  
mihi, vt animus in spe, atq; in timore *comparant.*  
vsq; antehac attentus fuit. *amatorum*  
Ita, postq; adempta spes est, lassus, Cura  
confectus stupet.  
BY. Queso ædepol Charine, quando id  
feri quod vis non potest,  
Velis id quod possit. CH. nihil aliud,  
nisi Philumenam volo.  
BY. Ah quanto satius est, Monometer. *ada confidario.*  
Te id dare operam, qui istum amorem *quid est istum amorem*  
ex animo amoueas tuo.

N ij      Quam



TERENTII.

Ad te venio, spem, salutem, auxilium, consilium expetens.

PAM Nec pol' consilij locum habeo, nec auxilij copiam.

Sed isthuc quid nam est? CHA. hodie uxorem ducis? PAM. aiunt Pamphile,

Si id facis, hodie postremum me vides Pam, quid ita? CHA. hei mihi, Vereor dicere, huic dic quæso Byrrhia,

BYR. ego dicam PAM. quid est? BYR. Sponsa hic tuâ amat. PAM. nam iste haud mecum sentit, e hodie dic mihi,

Nunquid amplius tibi cum illa tuit Charine? CHA. ah Pamphile,

Nihil. PAM. quam vellem. CHA. Nunc te per amicitiam, & per amorem obsecro,

Principio, ut ne ducas, Pam. dabo equidem operâ Cha. sed si id non potes, Aut tibi nuptiæ hæ sunt cordi. Pam

Cordi? Cha. saltem aliquot dies. Profer, dum proficiscor aliquo, ne videam Pam. audi nunc iam.

Ego Charine ne utiquam officium esse liberi puto,

*Handwritten notes in Latin script, including phrases like 'Charine', 'Pamphile', and 'Byrrhia'.*

*Handwritten note at the bottom of the page: 'spes ne in mori n' h'quit b'neim'*

## ANDRIA.

Quō is nihil promereat , postulare id gratiæ adponi sibi.

Nuprias effugere ego istas malo, quam tu adipiscier .

*Adhasariū.*

CH. Reddidisti animū. PAM. nunc si quid potes, aut tu, aut hic BYRRHIA

Facite, fingite, inuenite, efficite, qui detur tibi .

*nam scire ut si  
fuit in manu.*

Ego id agam , mihi qui ne detur. CHA, sc̄i habeo . PAM . Dauom optime

Video, cuius consilio fretus sum. CHA, At tu hercle haud quidquam mihi.

Nisi ea , quæ nihil opus sunt scire, fugin hinc ? BYR. ego vero , ac lu bens,

ACTVS SECVNDI SCENÆ  
NAPRIMA.

ACTVS